N° 12

56ème ANNEE



Correspondant au 22 février 2017

# الجمهورية الجسزائرية الجمهورية الديمقرطية الشغبية

# المركب الإلى المائية

اِتفاقات دولية ، قوانين ، ومراسيم وترارات وآراء ، مقررات ، مناشير ، إعلانات وبالأغات

## JOURNAL OFFICIEL

DE LA REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE

CONVENTIONS ET ACCORDS INTERNATIONAUX - LOIS ET DECRETS ARRETES, DECISIONS, AVIS, COMMUNICATIONS ET ANNONCES (TRADUCTION FRANÇAISE)

ABONNEMENT ANNUEL	Algérie Tunisie Maroc Libye Mauritanie	ETRANGER (Pays autres que le Maghreb)	
	1 An	1 An	Le
Edition originale	1090,00 D.A	2675,00 D.A	
Edition originale et sa traduction	2180,00 D.A	<b>5350,00 D.A</b> (Frais d'expédition en sus)	

DIRECTION ET REDACTION SECRETARIAT GENERAL DU GOUVERNEMENT WWW. JORADP. DZ

Abonnement et publicité: IMPRIMERIE OFFICIELLE

Les Vergers, Bir-Mourad Raïs, BP 376

ALGER-GARE Tél: 021.54.35..06 à 09 021.65.64.63

Fax: 021.54.35.12 C.C.P. 3200-50 ALGER TELEX: 65 180 IMPOF DZ BADR: 060.300.0007 68/KG ETRANGER: (Compte devises)

BADR: 060.320.0600 12

Edition originale, le numéro : 13,50 dinars. Edition originale et sa traduction, le numéro : 27,00 dinars. Numéros des années antérieures : suivant barème. Les tables sont fournies gratuitement aux abonnés. Prière de joindre la dernière bande pour renouvellement, réclamation, et changement d'adresse.

Tarif des insertions : 60,00 dinars la ligne

30

#### SOMMAIRE

#### LOIS

Loi n° 17-05 du 19 Journada El Oula 1438 correspondant au 16 février 2017 modifiant et complétant la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001 relative à l'organisation, la sécurité et la police de la circulation routière..... **DECRETS** Décret exécutif n° 17-81 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences de la nature et de la vie à Alger en école supérieure des sciences de l'aliment et des industries agroalimentaires..... 11 Décret exécutif n° 17-82 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences et techniques à Tlemcen en école supérieure en sciences appliquées................... 11 Décret exécutif n° 17-83 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences et techniques à Annaba en école supérieure de technologies industrielles..... 12 Décret exécutif n° 17-84 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences et techniques à Oran en école supérieure en génie électrique et énergétique..... 13 Décret exécutif n° 17-85 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Oran en école supérieure d'économie........ 14 Décret exécutif n° 17-86 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Tlemcen en école supérieure de 14 Décret exécutif n° 17-87 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Constantine en école supérieure de comptabilité et de finances..... 15 Décret exécutif n° 17-88 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Annaba en école supérieure des sciences de gestion.... 16 Décret exécutif n° 17-89 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences de la nature et de la vie à Mostaganem en école supérieure d'agronomie..... 17 ARRETES, DECISIONS ET AVIS MINISTERE DE L'INTERIEUR ET DES COLLECTIVITES LOCALES Arrêté interministériel du 26 Chaoual 1437 correspondant au 31 juillet 2016 fixant les modalités d'organisation, la durée, ainsi que le contenu des programmes de la formation complémentaire préalable à la promotion dans certains grades appartenant aux corps de l'administration des collectivités territoriales..... 18 MINISTERE DES MOUDJAHIDINE Arrêté du 27 Dhou El Hidja 1437 correspondant au 29 septembre 2016 portant nomination des membres du conseil d'administration du musée régional du moudjahid de Skikda...... 30 MINISTERE DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE, DU TOURISME ET DE L'ARTISANAT

Arrêté du 27 Dhou El Hidja 1437 correspondant au 29 septembre 2016 modifiant l'arrêté du 22 Dhou El Hidja 1435 correspondant au 16 octobre 2014 portant nomination des membres du conseil d'administration de l'agence nationale de l'artisanat traditionnel (ANART).....

#### **LOIS**

Loi n° 17-05 du 19 Journada El Oula 1438 correspondant au 16 février 2017 modifiant et complétant la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001 relative à l'organisation, la sécurité et la police de la circulation routière.

Le Président de la République,

Vu la Constitution, notamment ses articles 18, 136, 137, 138, 140, 143 et 144;

Vu la loi n° 90-30 du 1er décembre 1990, modifiée et complétée, portant loi domaniale ;

Vu la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, modifiée et complétée, relative à l'organisation, la sécurité et la police de la circulation routière ;

Après avis du Conseil d'Etat;

Après adoption par le Parlement;

#### Promulgue la loi dont la teneur suit :

Article 1er. — La présente loi a pour objet de modifier et de compléter la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, modifiée et complétée, relative à l'organisation, la sécurité et la police de la circulation routière.

- Art. 2. Les dispositions des *articles 2, 8, 8 bis, 10 bis, 11, 16, 27* et *49* de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, sont modifiées, complétées et rédigées comme suit :
- Cyclomoteur : véhicule à deux roues ou plus, pourvu d'un moteur auxiliaire d'une cylindrée n'excédant pas 50 cm<sup>3</sup>, possédant les caractéristiques normales des cycles quant à leur possibilité d'emploi et dont la vitesse de marche ne peut excéder, par construction, 45 km à l'heure.

L'adjonction au cyclomoteur d'une remorque ou d'un side-car amovible, latéral, destiné au transport de personnes ou de biens, ne modifie pas la classification de celui-ci ;

— **Motocyclette :** véhicule à deux roues ou plus, pourvu d'un moteur d'une cylindrée supérieure à 50 cm<sup>3</sup>.

L'adjonction à la motocyclette, d'une remorque ou d'un side-car amovible, latéral, destiné au transport de personnes ou de biens, ne modifie pas la classification de celle-ci ;

_	(	(sans c	hangement)	)	•
_	(	sans c	hangement`	)	•

— **Ethylotest :** appareil portatif permettant de vérifier instantanément la présence d'alcool dans l'organisme d'une personne, à travers l'air expiré ;

..... (sans changement jusqu'à);

— **Permis de conduire :** autorisation administrative habilitant son détenteur à conduire un véhicule à moteur sur les voies ouvertes à la circulation routière.

Le permis de conduire est établi sur un support, permettant l'enregistrement sous forme électronique des informations que comporte ce document.

Un changement du support peut être effectué en tenant compte des évolutions technologiques ;

- Système du permis à points : outil modulaire et pédagogique, visant à responsabiliser les conducteurs quant à leur contravention aux règles de la circulation routière, à travers un dispositif de gestion des points affectés à chaque détenteur d'un permis de conduire ;
- **Période probatoire :** période de deux (2) ans, à laquelle est soumis tout nouveau détenteur d'un permis de conduire ;
- Station de pesage routier : un lieu d'arrêt obligatoire pour tout véhicule dont le poids total en charge est supérieur à 3.5 tonnes, doté d'un système fixe ou mobile permettant d'effectuer la pesée des véhicules automobiles ayant pour but de contrôler la conformité des véhicules par rapport aux normes relatives au poids total autorisé en charge, au poids total roulant autorisé et à la charge à l'essieu ».
- « Art. 8. Tout conducteur de véhicule doit être détenteur d'un permis de conduire afférent au type de véhicule qu'il conduit.

Le permis de conduire est affecté d'un capital de nombre de points définitif fixé à vingt-quatre (24) points. Celui-ci est réduit de plein droit si le titulaire du permis a commis une infraction pour laquelle cette réduction est prévue. A cette réduction, s'ajoute un autre retrait, en cas de non-paiement de l'amende forfaitaire correspondante à l'une des infractions prévues dans la présente loi.

Le permis de conduire est affecté, durant la période probatoire, d'un capital initial de douze (12) points. En cas de perte des points en cette période, il est fait obligation au titulaire du permis de se soumettre, à ses frais, à une formation pour la reconstitution des points perdus.

A l'issue de la période probatoire et en cas de perte de quelques points, il n'est accordé au détenteur du permis que les points restants du capital définitif. Cependant, lorsque le détenteur du permis n'a commis aucune infraction entraînant le retrait des points, il lui est affecté un capital définitif de vingt-quatre (24) points.

Dans le cas où plusieurs infractions entraînant retrait de points sont commises simultanément, les retraits de points se cumulent dans la limite de la moitié du nombre de points du capital définitif.

Le retrait de points affecte le permis de conduire dans son ensemble, titre unique et indivisible comportant éventuellement plusieurs catégories, quel que soit le véhicule utilisé, au moment de l'infraction.

Sont assimilés au permis de conduire, les titres qui, lorsque le permis de conduire n'est pas exigé, sont prévus par les règlements pour la conduite des véhicules à moteur.

Outre le permis de conduire, Il est institué un brevet professionnel pour le transport de personnes, de marchandises et de matières dangereuses.

Les modalités d'application du présent article sont déterminées par voie réglementaire ».

« Art. 8. bis — Le permis de conduire peut faire l'objet de suspension, d'annulation ou d'invalidation dans les formes prescrites par les dispositions de la présente loi ».

« Art. 10. bis — Le permis de conduire est composé des catégories suivantes :

A1; A; B; B(E); C1; C1(E); C; C(E); D; D (E) et F.

Les modalités d'application des dispositions du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

« Art. 11 — Le port de la ceinture de sécurité est obligatoire pour les personnes occupant les sièges avant.

Il est également obligatoire pour les occupants des sièges arrière dans les véhicules de transport en commun de personnes, équipés de ceinture de sécurité, de plus de neuf (9) places, y compris celle du conducteur, à l'exception des véhicules de transport urbain.

Il est interdit de transporter les enfants de moins de dix (10) ans sur les sièges avant.

Le conducteur doit prendre les précautions nécessaires afin de protéger et retenir les enfants sur les sièges arrière des véhicules. Le port d'un casque est obligatoire pour les conducteurs et les passagers de motocyclette et de cyclomoteur.

Les modalités, d'application du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

« Art. 16. — Le propriétaire du véhicule doit prendre toutes les précautions pour que le chargement d'un véhicule automobile ou remorqué ne puisse être une cause de dommage ou de danger à autrui, à la voie publique et à ses équipements ou à ses dépendances.

Tout chargement sur les véhicules de transport de marchandises et, quel que soit le produit transporté, est effectué dans les conditions fixées par voie réglementaire.

Le contrôle de la charge et du gabarit des véhicules est effectué au niveau des stations de pesage au moyen d'équipements et d'instruments de mesure homologués.

Les modalités d'application du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

« Art. 27. — Les ralentisseurs constituent des instruments matériels destinés à la réduction de la vitesse sur certaines voies.

Ils doivent être implantés selon des normes et mesures unifiées à travers le territoire national.

La mise en place ainsi que les lieux d'implantation de ces ralentisseurs, sont soumis à l'autorisation préalable du wali, sur proposition du président de l'assemblée populaire communale.

L'usage des ralentisseurs et les conditions relatives à leur mise en place ainsi que les lieux de leur implantation, sont fixés par voie réglementaire ».

« Art. 49. — Les véhicules de transport de marchandises dont le poids total autorisé en charge ou le poids total roulant autorisé est supérieur à 3.500 kg et, les véhicules de transport de personnes de plus de neuf (9) places, y compris celle du conducteur, doivent être équipés d'un chronotachygraphe.

Les conducteurs de ces véhicules sont assujettis, dans l'exercice de leur activité, au respect des temps de conduite et de repos réglementés.

Les employeurs des conducteurs, cités ci-dessus, sont tenus au strict respect des dispositions du présent article.

Les conditions et modalités de mise en œuvre des dispositions du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

Art. 3. — L'*intitulé* et les *dispositions* du *chapitre IV* de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, sont modifiés, complétés et rédigés comme suit :

#### CHAPITRE IV

#### DE LA FORMATION DES CONDUCTEURS ET DU SYSTEME DU PERMIS A POINTS

#### Section 1

#### De la formation des conducteurs

« Art. 55. — Le permis de conduire est remis, par l'autorité compétente, à toute personne ayant satisfait aux épreuves théorique et pratique pour son obtention.

Les conditions et les modalités d'application du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

- *« Art. 56.* Les conducteurs sont soumis à un contrôle médical périodique obligatoire, il sera effectué dans les conditions fixées par voie réglementaire ».
- « Art. 57. Les établissements de formation agréés dispensent les modalités d'enseignement de la conduite des véhicules pour l'obtention du permis de conduire à titre onéreux.

Ces établissements sont organisés et contrôlés dans les conditions fixées par voie réglementaire ».

- « Art. 58. L'enseignement de la conduite des véhicules dispensée gratuitement pour les catégories de permis de conduire « A1, A et B » est autorisé selon les modalités déterminées par voie réglementaire ».
- « Art. 59. La formation professionnelle des conducteurs de véhicules de transport de personnes, de marchandises et de matières dangereuses est assurée dans des établissements agréés.

Les conditions et les modalités d'agrément de ces établissements sont fixées par voie réglementaire ».

« Art. 60 — L'enseignement des règles de la circulation routière, de prévention et de sécurité routière est obligatoire dans les établissements scolaires.

Les modalités d'application du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

« Art. 61. — Il est créé un centre national des permis de conduire, chargé de l'encadrement des activités d'enseignement de la conduite des véhicules et l'organisation des examens des permis de conduire.

Les modalités d'organisation et de fonctionnement de ce centre sont fixées par voie réglementaire ».

#### Section 2

#### Du système de permis à points

« Art. 62. — Il est créé un fichier national des permis de conduire, placé auprès du ministre chargé de l'intérieur.

Le système du permis à points est géré par l'administration chargée de la gestion de ce fichier.

Les conditions et les modalités d'application du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

- *« Art. 62 bis.* Lorsque le conducteur commet l'une des infractions à la circulation, citées dans le chapitre 6 de la présente loi, il est procédé au retrait des points selon le barème ci-après :
- pour les contraventions du 1er degré : 1 point, à l'exception des contraventions citées aux 1, 5 et 7 ;
  - pour les contraventions du 2ème degré : 2 points ;
  - pour les contraventions du 3ème degré : 4 points ;
  - pour les contraventions du 4ème degré : 6 points ;
- pour les délits : 10 points, à l'exception des délits cités dans les articles 78, 80, 81, 82, 87 (alinéa 1er), 88 et 90.

Dans le cas de non-paiement de l'amende forfaitaire relevant des contraventions, un retrait de deux (2) points est effectué, systématiquement, après un délai de quarante-cinq (45) jours à compter de la date de la constatation de l'infraction ».

« Art. 62 ter. — L'agent ayant constaté l'infraction transmet l'information sur l'infraction commise donnant lieu à un retrait de points à l'administration chargée de gérer le système du permis à points, dans un délai ne dépassant pas huit (8) jours, à compter de la date de constatation de l'infraction.

Un retrait systématique du nombre de points est effectué conformément aux dispositions de l'article 62 bis de la présente loi ».

- « Art. 62 quater. L'accès aux informations relatives au capital de points d'un permis de conduire, est autorisé aux personnes et autorités ci-après :
  - le titulaire du permis de conduire ;
- les services de sécurité : commandement de la gendarmerie nationale et la direction générale de la sûreté nationale ;
  - les autorités judiciaires ;
- l'administration chargée du recouvrement des amendes.

Les conditions et les modalités d'application du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

- *« Art. 62 quinquies.* Les informations relatives à l'existence, la catégorie et la validité du permis de conduire sont communiquées, sur leur demande, par l'administration chargée de gérer le système du permis à points aux services compétents relevant du :
  - ministère chargé des transports ;
  - ministère chargé de l'intérieur ;
  - ministère chargé des affaires étrangères ».

- « Art. 62 sexies. La reconstitution des points du détenteur de permis de conduire, après le payement des amendes liées aux infractions commises aux règles de la circulation routière, s'effectue :
- lorsque l'intéressé n'a commis aucune infraction durant une période déterminée, ou
- après l'accomplissement, à ses frais, d'une formation.

Les conditions et les modalités d'application du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

« Art. 62 septies. — Lorsqu'il ne reste plus aucun point, le permis de conduire est automatiquement invalidé. L'intéressé est tenu de remettre son permis de conduire aux services habilités du ministère chargé de l'intérieur.

A l'issue d'un délai de six (6) mois, à compter de la date de remise de son permis aux services habilités, l'intéressé peut postuler à l'obtention d'un nouveau permis de conduire soumis à la période probatoire.

Ce délai est porté à un (1) an dans le cas où son permis a fait objet de deux invalidations sur une période de cinq (5) ans.

Dans tous les cas suscités, l'intéressé ne peut postuler à un nouveau permis de conduire s'il a fait l'objet d'une interdiction.

Les conditions et les modalités d'application du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

- « Art. 62 octies. Les personnes dont le permis de conduire a fait l'objet d'invalidation ne peuvent demander un nouveau permis qu'après le payement des amendes liées aux infractions aux règles de la circulation routière ».
- Art. 4. Il est inséré dans les dispositions de l'*article* 63 de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, un *8ème tiret*, rédigé comme suit :
  - « Art. 63. ...... ( sans changement) .....;
- veiller à la formation des candidats pour l'obtention du permis de conduire ».
- Art. 5. Il est inséré dans les dispositions de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, les *articles 63 bis* et *63 ter* rédigés comme suit :
- « Art. 63 bis. Il est institué un conseil de concertation intersectoriel, placé auprès du Premier ministre, chargé de la définition de la politique et de la stratégie nationale de prévention et de sécurité routières et de la coordination institutionnelle entre l'ensemble des acteurs concernés.

La nature, les missions, le fonctionnement et l'organisation du conseil sont définis par voie réglementaire ».

« Art. 63 ter. — Il est créé une délégation nationale à la sécurité routière, relevant du ministère chargé de l'intérieur.

Elle est chargée de la mise en œuvre de la politique nationale de prévention et de sécurité routières, dans sa partie opérationnelle.

La nature, les missions, le fonctionnement et l'organisation de cette délégation sont définis par voie réglementaire ».

Art. 6. — Les dispositions des *articles 64* et *66* de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, sont modifiées, complétées et rédigées comme suit :

« Art. 64. — ...... (sans changement jusqu'à) wilaya.

Ce centre est placé sous la tutelle du ministère chargé de l'intérieur.

- ...... (le reste sans changement).....».
- « Art. 66. Les contraventions aux règles de la circulation routière sont classées en quatre (4) degrés :
- A) Les contraventions du 1er degré, telles qu'énumérées ci-dessous, sont punies d'une amende forfaitaire fixée à deux mille dinars (2.000 DA):
- 1- contravention aux dispositions concernant l'éclairage et le freinage des cycles ;
- 2- contravention aux dispositions concernant l'éclairage, la signalisation et le freinage des cyclomoteurs et motocyclettes ;
- 3- contravention aux dispositions concernant la présentation des documents de bord du véhicule et, le cas échéant, le brevet professionnel ;
- 4- contravention aux dispositions concernant l'usage d'un dispositif ou d'un équipement de véhicule non conforme ;
- 5- contravention des piétons aux règles régissant leur circulation, notamment celles afférentes à l'usage des passages protégés ;
- 6- contravention aux dispositions relatives à la défectuosité des dispositifs d'éclairage et de signalisation des véhicules automobiles ;
- 7- contravention aux dispositions relatives au port de la ceinture de sécurité par les passagers d'un véhicule à moteur.
- B) Les contraventions du 2ème degré, telles qu'énumérées ci-dessous, sont punies d'une amende forfaitaire fixée à deux mille cinq cent dinars (2.500 DA) :
- 1- contravention aux dispositions relatives à l'emploi des dispositifs sonores ;

- 2- contravention aux dispositions relatives à la circulation sur les chaussées, voies, pistes, bandes, trottoirs ou accotements réservés à la circulation des véhicules de transport en commun et autres véhicules spécialement autorisés et à la circulation des piétons ;
- 3- contravention aux dispositions relatives à la réduction anormale de la vitesse, sans raison impérieuse, de nature à diminuer la fluidité du trafic ;
- 4- contravention aux dispositions concernant les plaques d'immatriculation, les équipements et la signalisation des transports exceptionnels ainsi que les indicateurs de vitesse ;
- 5- contravention aux dispositions relatives à l'apposition d'une signalisation appropriée par tout conducteur titulaire d'un permis de conduire en période probatoire ;
- 6- contravention aux dispositions relatives à l'empiètement d'une ligne continue ;
- 7- contravention aux dispositions relatives à l'arrêt et au stationnement abusif, gênant la circulation routière ;
- 8- contravention aux dispositions relatives à la circulation, sur les voies ouvertes à la circulation d'un véhicule à moteur ou remorqué sans que ce véhicule soit muni de plaques d'immatriculation ;
- 9- contravention aux dispositions relatives au défaut de déclaration du transfert de propriété d'un véhicule ou du défaut de déclaration de changement de résidence du propriétaire;
- 10- contravention aux dispositions relatives au dépassement de la vitesse limite autorisée de 10%, constatée par les équipements homologués pour les véhicules à moteur avec ou sans remorque ou semi-remorque, se rapportant à certaines sections de routes et à chaque catégorie de véhicule.
- C) Les contraventions du 3ème degré, telles qu'énumérées ci-dessous, sont punies d'une amende forfaitaire fixée à trois mille dinars (3.000 DA) :
- 1- contravention aux dispositions relatives au dépassement de la vitesse limite autorisée de plus de 10% et moins de 20%, constatée par les équipements homologués pour les véhicules à moteur avec ou sans remorque ou semi-remorque, se rapportant à certaines sections de routes et à chaque catégorie de véhicule ;
- 2- contravention aux dispositions relatives aux interdictions ou restrictions de circulation, prévues sur certains itinéraires pour certaines catégories de véhicules ou pour des véhicules effectuant certains transports ;
- 3- contravention aux dispositions relatives au port de la ceinture de sécurité par le conducteur d'un véhicule à moteur;

- 4- contravention aux dispositions relatives au port obligatoire du casque pour les conducteurs et passagers de cyclomoteurs et motocyclettes ;
- 5- contravention aux dispositions relatives à la circulation, à l'arrêt ou au stationnement sans nécessité impérieuse, sur la bande d'arrêt d'urgence d'une autoroute ou d'une route express ;
- 6- contravention aux dispositions relatives à l'arrêt ou au stationnement dangereux ;
- 7- contravention aux dispositions relatives à l'interdiction du transport des enfants ayant moins de dix (10) ans aux places avant ;
- 8- contravention aux dispositions relatives aux véhicules en défaut d'équipement permettant un champ de visibilité suffisant au conducteur ;
- 9- contravention aux dispositions relatives à la pose de tout film plastique ou tout autre procédé opaque sur les vitres du véhicule ;
- 10- contravention aux dispositions relatives au défaut de déclaration des transformations apportées sur un véhicule ;
- 11- contravention aux dispositions relatives à l'obligation de soumettre à leurs frais, à une formation pour les titulaires du permis de conduire en période probatoire ;
- 12- contravention aux dispositions relatives à la nature, à la forme, et à l'état des pneumatiques des véhicules à moteur non conformes aux normes admises ;
- 13- contravention aux dispositions relatives à l'obligation du contrôle technique périodique des véhicules.
- D) Les contraventions du 4ème degré, telles qu'énumérées ci-dessous, sont punies d'une amende forfaitaire fixée à cinq mille dinars (5000 DA):
- 1- contravention aux dispositions relatives au sens imposé à la circulation ;
- 2- contravention aux dispositions relatives aux intersections de routes et à la priorité de passage ;
- 3- contravention aux dispositions relatives aux croisements et dépassements ;
- 4- contravention aux dispositions relatives aux signalisations prescrivant l'arrêt absolu ;
- 5- contravention aux dispositions relatives aux manœuvres interdites sur autoroutes et routes express ;
- 6- contravention aux dispositions relatives à l'accélération d'allure par le conducteur d'un véhicule sur le point d'être dépassé ;

- 7- contravention aux dispositions relatives à la circulation ou au stationnement sur la chaussée, la nuit ou par temps de brouillard, en un lieu dépourvu d'éclairage public, d'un véhicule sans éclairage ni signalisation ;
- 8- contravention aux dispositions relatives à l'interdiction de circulation sur la voie immédiatement située à gauche dans le cas d'une route à trois voies ou plus, affectées à un même sens de la circulation, pour les véhicules de transport de personnes de plus de 9 places ou de marchandises, d'une longueur dépassant sept (7) mètres ou d'un poids total autorisé en charge (P.T.A.C) supérieur à 3.5 tonnes ;
- 9- contravention aux dispositions relatives à l'interdiction de stationnement ou d'arrêt sur les parties de route traversées à niveau par la voie ferrée ou de circulation sur les rails de véhicules non autorisés ;
- 10- contravention aux dispositions relatives à l'emprunt de certains tronçons de route interdits à la circulation ou sur certains ponts à charge limitée ;
- 11- contravention aux dispositions relatives au poids des véhicules à moteur non conformes aux normes admises ;

Une amende de cinq mille dinars (5.000 DA) pour chaque tranche de 250 kg de surcharge sur les véhicules de moins de 3.5 tonnes de PTAC.

Une amende de cinq mille dinars (5.000 DA) pour chaque tranche de 500 kg de surcharge sur les véhicules de plus de 3.5 tonnes de PTAC.

- 12- contravention aux dispositions relatives aux freins des véhicules à moteur et à l'attelage des remorques et des semi-remorques ;
- 13- contravention aux dispositions relatives à la charge maximale par essieu .

Une amende de cinq mille dinars (5.000 DA) pour chaque tranche de 200 kg de surcharge par essieu;

- 14- contravention aux dispositions relatives à l'installation, aux spécifications, au fonctionnement, à l'utilisation adéquate et à la maintenance du chronotachygraphe;
- 15- contravention aux dispositions relatives au changement important de direction sans que le conducteur ne se soit assuré que la manœuvre est sans danger pour les autres usagers et, sans qu'il n'ait averti ceux-ci de son intention ;
- 16- contravention aux dispositions relatives au franchissement d'une ligne continue ;
- 17- contravention aux dispositions relatives à la mise en marche à l'avant du véhicule d'appareils audiovisuels durant la conduite ;
- 18- contravention aux dispositions relatives au séjour sur la bande centrale séparatrice des chaussées d'une autoroute et route express ;

- 19- contravention aux dispositions relatives au gabarit des véhicules, à l'installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation des véhicules ;
- 20- contravention aux dispositions relatives à la poursuite de la conduite d'un véhicule sans avoir subi le contrôle médical périodique ;
- 21- contravention aux dispositions relatives à l'enseignement, à titre onéreux ou gracieux, de la conduite des véhicules à moteur ;
- 22- contravention aux dispositions relatives au non-respect du temps de conduite et de repos par les conducteurs des véhicules de transport de marchandises dont le poids total autorisé en charge ou le poids total roulant autorisé est supérieur à 3.500 kg et, des véhicules de transport de personnes de plus de neuf (9) places, y compris, celle du conducteur;
- 23- contravention aux dispositions relatives aux obligations ou aux interdictions relatives à la traverse des voies ferrées établies sur une route ;
- 24- contravention aux dispositions relatives à l'usage manuel du téléphone portable ou l'écoute par les deux oreilles par apposition du casque d'écoute radiophonique durant la conduite ;
- 25- contravention aux dispositions relatives au dépassement de la vitesse limite prévue, pour la catégorie de conducteurs titulaires d'un permis de conduire en période probatoire ;
- 26- contravention aux dispositions relatives à la priorité de passage des piétons au niveau des passages protégés ;
- 27- contravention aux dispositions relatives à la distance légale entre les véhicules en mouvement ;
- 28- contravention aux dispositions relatives au dommage ou au danger causé à autrui, à la voie publique, à ses équipements ou à ses dépendances ;
- 29- contravention aux dispositions relatives à l'émission de fumées, de gaz toxiques et de bruits au-delà des seuils fixés ;
- 30- contravention aux dispositions relatives au dépassement de la vitesse limite autorisée de plus de 20% et moins de 30% constatée, par les équipements homologués pour les véhicules à moteur avec ou sans remorque ou semi-remorque, se rapportant à certaines sections de routes et à chaque catégorie de véhicule.
- Art. 7. Il est inséré dans les dispositions de l'*article* 69 de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, un *10ème tiret*, rédigé comme suit :

« A	Art. 69. —(sans changement)
_	circulation en surcharge.
_	(Le reste sans changement)».

Art. 8. — Les dispositions de l'*article 69 bis* de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, sont modifiées, complétées et rédigées comme suit :

« Art. 69 bis. — Est puni d'un emprisonnement d'un (1) an à trois (3) ans et d'une amende de cinquante mille (50.000) à deux cent mille (200.000) dinars, tout conducteur d'un véhicule de transport de marchandises dont le poids total autorisé en charge ou le poids total roulant autorisé est supérieur à 3.500 kg ou d'un véhicule de transport de personnes de plus de neuf (9) places y compris, celle du conducteur qui serait, suite au non-respect des prescriptions légales du temps de conduite et du temps de repos, à l'origine d'un accident de la circulation routière ayant entraîné un homicide involontaire ».

Art. 9. — Il est inséré dans les dispositions de l'*article 71* de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, un *10ème tiret*, rédigé comme suit :

Art. 71. — ...... (sans changement).....;

— circulation en surcharge.

- ...... (Le reste sans changement)......».

Art. 10. — Il est inséré dans les dispositions de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001 susvisée, un *article 71 bis*, rédigé comme suit :

« Art. 71 bis. — Est puni d'un emprisonnement de six (6) mois à deux (2) ans et d'une amende de vingt mille dinars (20.000 DA) à cinquante mille dinars (50.000 DA), tout conducteur d'un véhicule de transport de marchandises dont le poids total autorisé en charge ou le poids total roulant autorisé est supérieur à 3500 kg, ou d'un véhicule de transport en commun de plus de neuf (9) sièges y compris celle du conducteur et ce, en cas de non-respect des dispositions relatives aux temps de conduite et de repos à l'origine d'un accident de la circulation routière ayant entraîné le délit des blessures involontaires ».

Art. 11. — Les dispositions des *articles 79, 87, 89* et *92* de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, sont modifiées, complétées et rédigées comme suit :

« Art. 79. — Est puni d'un emprisonnement de six (6) mois à un (1) an et d'une amende de vingt mille dinars (20.000 DA) à cinquante mille dinars (50.000 DA), toute personne qui conduit un véhicule sans détenir le permis de conduire valable pour la catégorie du véhicule considéré.

Il lui est, en outre, interdit pour une durée d'une (1) année de postuler à l'obtention d'un permis de conduire pour les autres catégories.

L'interdiction de postuler au permis de conduire, ne prend effet qu'après exécution de la peine ».

*« Art .87.* — Est punie d'une amende de cinquante mille dinars (50.000 DA) à cent cinquante mille dinars (150.000 DA), toute personne qui ne se conforme pas aux règles d'organisation des courses sur la voie publique.

Outre les sanctions, prévues au tiret 5 de l'article 62 bis ci-dessus, est puni d'une amende de cinquante mille dinars (50.000 DA) à cent cinquante mille dinars (150.000 DA), toute personne qui participe aux courses des véhicules à moteur non autorisés sur la voie publique ».

« Art. 89. — Est puni d'une amende de dix mille dinars (10.000 DA) à cinquante mille dinars (50.000 DA), tout conducteur ayant dépassé la vitesse limite autorisée de 30% et plus, constaté par les équipements homologués pour les véhicules à moteur avec ou sans remorque ou semi-remorque, se rapportant à certaines sections de routes et à chaque catégorie de véhicule ».

« Art. 92. — En cas de délits dûment constatés par les agents habilités et, à l'exception des délits, cités dans les articles 77, 79, 84, 85, et 86 ci-dessus, le permis de conduire fait l'objet d'une rétention, à titre conservatoire, conformément aux procédures prévues par la législation en vigueur ».

Art. 12. — Il est inséré dans les dispositions de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, un *article 92 bis* rédigé comme suit :

« Art. 92 bis. — Tout détenteur d'un permis de conduire étranger ayant commis une infraction, prévue par la section 1 du présent chapitre, fait l'objet d'une rétention de son permis de conduire jusqu'à l'acquittement de l'amende forfaitaire ».

Art. 13. — Les dispositions des *articles 93, 97* et *98* de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, sont modifiées, complétées et rédigées comme suit :

« Art. 93. — Dans les cas d'infractions mentionnées dans la section 1 du présent chapitre, l'agent ayant constaté l'infraction remet au conducteur, un avis de contravention pour le paiement de l'amende forfaitaire, dans un délai n'excédant pas quarante-cinq (45) jours.

Au-delà de ce délai et, en cas de non-paiement de l'amende forfaitaire, un procès-verbal de non-paiement est transmis au procureur de la République.

Dans ce cas, l'amende est majorée comme suit :

- 3.000 DA pour les contraventions du 1er degré ;
- 4.000 DA pour les contraventions du 2ème degré ;
- 6.000 DA pour les contraventions du 3ème degré ;
- 7.000 DA pour les contraventions du 4ème degré.

L'information est transmise à l'administration chargée de gérer le système du permis à points, pour un retrait complémentaire de deux (2) points.

Les modalités d'application du présent article sont fixées par voie réglementaire ».

« Art. 97. — Lorsque le conducteur, détenteur d'un permis de conduire, commet l'un des délits, prévus à la section 2 du présent chapitre, l'agent ayant constaté l'infraction transmet au procureur de la République le procès-verbal de l'infraction commise, accompagné du permis de conduire, selon le cas, dans un délai ne dépassant pas soixante-douze (72) heures.

L'information sur le délit commis donnant lieu à un retrait de points est transmise à l'administration chargée de gérer le système du permis à points, dans un délai ne dépassant pas huit (8) jours, à compter de la date de constatation de l'infraction.

Un retrait systématique du nombre de points est effectué, conformément aux dispositions de l'article 62 bis de la présente loi.

Dans le cas d'un jugement de relaxe et, sur la demande de l'intéressé, les points retirés sont récupérés dès que la décision est devenue définitive ».

- « Art. 98. Saisie d'un procès-verbal constatant l'une des infractions énumérées à la section 2 du présent chapitre, la juridiction compétente peut procéder, en sus des autres sanctions pénales, à la suspension du permis de conduire :
- pour une durée de deux (2) ans à quatre (4) ans, pour les délits prévus par les articles 67, 68, 69, 69 *bis*, 70, 71, 71 *bis* et 73 ;
- pour une durée d'une année, pour les délits prévus par les articles 72, 74, 75, 76, 77, 79, 84, 85, 86, 87 (alinéa 2) et 89.

En cas de récidive, la juridiction compétente procède à l'annulation du permis de conduire.

Sauf cas d'interdiction, l'intéressé peut solliciter un nouveau permis de conduire après un délai de cinq (5) ans ».

- Art. 14. Il est inséré dans les dispositions de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, un *article 98 bis* rédigé comme suit :
- « Art. 98 bis. Dans le cas d'une suspension ou d'annulation du permis de conduire par une décision de justice, l'intéressé est tenu de remettre son permis de conduire aux services habilités du ministère chargé de l'intérieur ».
- Art. 15. Les dispositions des *articles 99, 108* et *134* de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, sont modifiées, complétées et rédigées comme suit :
- « Art. 99. En cas d'infraction, relevant de la section 2 du présent chapitre, dûment constatée du titulaire d'un permis de conduire durant la période probatoire, la juridiction compétente prononce, en sus des sanctions pénales, l'annulation du permis de conduire.

Dans ce cas, celui-ci ne peut postuler à l'obtention d'un nouveau permis de conduire pendant une durée de dix-huit (18) mois, à compter de la date du prononcé de l'annulation ».

*« Art. 108.* — Les véhicules abandonnés dans les conditions prévues à l'article 107 ci-dessus, ou déclarés comme tels par décision de justice, sont remis au service des domaines en vue de leur aliénation.

Les conditions et modalités d'application de cet article sont fixées par voie réglementaire ».

*« Art. 134.* — Les inspecteurs des transports terrestres ont compétence pour constater, par procès-verbal, les contraventions de 4ème degré, tirets 11 et 13 et la contravention du 3ème degré, tiret 12 de l'article 66 ci-dessus ».

Art. 16. — A titre transitoire, les dispositions inhérentes aux modalités de gestion du permis de conduire, prévues à la section 3 — chapitre VI de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, demeurent en vigueur jusqu'à la mise en place effective du système du permis à points.

Le centre national des permis de conduire, le centre national de prévention et de la sécurité routière et le comité de wilaya, cités aux articles 61 et 64 de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, susvisée, continuent à assurer leur mission, jusqu'à la mise en place du nouveau dispositif en charge des missions dévolues aux centres précités.

Art. 17. — Sont abrogées, les dispositions contraires à la présente loi, notamment les articles 83 et 137 de la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, modifiée et complétée, relative à l'organisation, la sécurité et la police de la circulation routière.

Il est également abrogé l'article 10 bis de la loi n° 04-16 du 27 Ramadhan 1425 correspondant au 10 novembre 2004 modifiant et complétant la loi n° 01-14 du 29 Journada El Oula 1422 correspondant au 19 août 2001, modifiée et complétée, relative à l'organisation, la sécurité et la police de la circulation routière.

Art. 18. — La présente loi sera publiée au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 19 Journada El Oula 1438 correspondant au 16 février 2017.

Abdelaziz BOUTEFLIKA.

#### **DECRETS**

Décret exécutif n° 17-81 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences de la nature et de la vie à Alger en école supérieure des sciences de l'aliment et des industries agroalimentaires.

Le Premier ministre.

Sur le rapport du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu la Constitution, notamment ses articles 99-4° et 143 (alinéa 2);

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu le décret exécutif n° 09-21 du 23 Moharram 1430 correspondant au 20 janvier 2009 portant création de l'école préparatoire en sciences de la nature et de la vie ;

Vu le décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016 fixant le statut-type de l'école supérieure ;

#### Décrète:

Article 1er. — L'école préparatoire en sciences de la nature et de la vie, créée par le décret exécutif n° 09-21 du 23 Moharram 1430 correspondant au 20 janvier 2009, susvisé, est transformée en "école supérieure des sciences de l'aliment et des industries agroalimentaires à Alger" et régie par les dispositions du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, et celles du présent décret.

Art. 2. — Le siège de l'école est fixé à Alger.

Il peut être transféré en tout autre lieu du territoire national par décret, pris sur rapport du ministre chargé de l'enseignement supérieur.

Art. 3. — Outre les missions générales fixées par les articles 19, 20 et 21 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, l'école supérieure des sciences de l'aliment et des industries agroalimentaires à Alger, a pour mission d'assurer la formation supérieure, la recherche scientifique et le développement technologique dans les différentes spécialités en contrôle de qualité et des analyses alimentaires.

- Art. 4. Outre les membres, cités à l'article 24 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, le conseil d'administration comprend, au titre des principaux secteurs utilisateurs :
  - le représentant du ministre chargé du commerce ;
- le représentant du ministre chargé de l'industrie et des mines;
- le représentant du ministre chargé de la santé, de la population et de la réforme hospitalière ;
- le représentant du ministre chargé de l'agriculture, du développement rural et de la pêche ;
- un représentant de la chambre algérienne de commerce et d'industrie ;
- deux (2) représentants des entreprises publiques économiques et/ou privées.
- Art. 5. Les étudiants, inscrits en deuxième année préparatoire, sont intégrés en classe préparatoire prévue, par l'article 9 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé.
- Art. 6. Sont abrogées les dispositions du décret exécutif n° 09-21 du 23 Moharram 1430 correspondant au 20 janvier 2009, susvisé.
- Art. 7. Le présent décret sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017.

Abdelmalek SELLAL.

Décret exécutif n° 17-82 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences et techniques à Tlemcen en école supérieure en sciences appliquées.

Le Premier ministre,

Sur le rapport du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu la Constitution, notamment ses articles 99-4° et 143 (alinéa 2);

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu le décret exécutif n° 09-255 du 19 Chaâbane 1430 correspondant au 10 août 2009 portant création de l'école préparatoire en sciences et techniques à Tlemcen ;

Vu le décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016 fixant le statut-type de l'école supérieure ;

#### Décrète:

Article 1er. — L'école préparatoire en sciences et techniques à Tlemcen, créée par le décret exécutif n° 09-255 du 19 Chaâbane 1430 correspondant au 10 août 2009, susvisé, est transformée en "école supérieure en sciences appliquées à Tlemcen" et régie par les dispositions du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, et celles du présent décret.

Art. 2. — Le siège de l'école est fixé à Tlemcen.

Il peut être transféré en tout autre lieu du territoire national par décret, pris sur rapport du ministre chargé de l'enseignement supérieur.

- Art. 3. Outre les missions générales fixées par les articles 19, 20 et 21 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, l'école supérieure en sciences appliquées à Tlemcen, a pour mission d'assurer la formation supérieure, la recherche scientifique et le développement technologique dans les différentes spécialités des énergies renouvelables.
- Art. 4. Outre les membres, cités à l'article 24 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, le conseil d'administration comprend, au titre des principaux secteurs utilisateurs :
- le représentant du ministre chargé de l'industrie et des mines ;
  - le représentant du ministre chargé de l'énergie ;
- un représentant de la chambre algérienne de commerce et d'industrie ;
- deux (2) représentants des entreprises publiques économiques et/ou privées.

- Art. 5. Les étudiants, inscrits en deuxième année préparatoire, sont intégrés en classe préparatoire prévue par l'article 9 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé.
- Art. 6. Sont abrogées les dispositions du décret exécutif n° 09-255 du 19 Chaâbane 1430 correspondant au 10 août 2009, susvisé.
- Art. 7. Le présent décret sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017.

Abdelmalek SELLAL.

Décret exécutif n° 17-83 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences et techniques à Annaba en école supérieure de technologies industrielles.

Le Premier ministre,

Sur le rapport du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu la Constitution, notamment ses articles 99-4° et 143 (alinéa 2);

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu le décret exécutif n° 09-256 du 19 Chaâbane 1430 correspondant au 10 août 2009 portant création de l'école préparatoire en sciences et techniques à Annaba;

Vu le décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016 fixant le statut-type de l'école supérieure ;

#### Décrète:

Article 1er. — L'école préparatoire en sciences et techniques à Annaba créée par le décret exécutif n° 09-256 du 19 Chaâbane 1430 correspondant au 10 août 2009, susvisé, est transformée en "école supérieure de technologies industrielles à Annaba" et régie par les dispositions du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, et celles du présent décret.

Art. 2. — Le siège de l'école est fixé à Annaba.

Il peut être transféré en tout autre lieu du territoire national par décret, pris sur rapport du ministre chargé de l'enseignement supérieur.

- Art. 3. Outre les missions générales fixées par les articles 19, 20 et 21 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, l'école supérieure de technologies industrielles à Annaba a pour mission d'assurer la formation supérieure, la recherche scientifique et le développement technologique dans les différentes spécialités en maintenance et fiabilité des systèmes industriels.
- Art. 4. Outre les membres, cités à l'article 24 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, le conseil d'administration comprend, au titre des principaux secteurs utilisateurs :
  - le représentant du ministre chargé de l'énergie ;
- le représentant du ministre chargé de l'industrie et des mines;
- un représentant de la chambre algérienne de commerce et d'industrie ;
- deux (2) représentants des entreprises publiques économiques et/ou privées.
- Art. 5. Les étudiants, inscrits en deuxième année préparatoire, sont intégrés en classe préparatoire prévue par l'article 9 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé.
- Art. 6. Sont abrogées les dispositions du décret exécutif n° 09-256 du 19 Chaâbane 1430 correspondant au 10 août 2009, susvisé.
- Art. 7. Le présent décret sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.
- Fait à Alger, le 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017.

Abdelmalek SELLAL.

Décret exécutif n° 17-84 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences et techniques à Oran en école supérieure en génie électrique et énergétique.

Le Premier ministre,

Sur le rapport du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu la Constitution, notamment ses articles 99-4° et 143 (alinéa 2);

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement :

Vu le décret exécutif n° 10-160 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010 portant création de l'école préparatoire en sciences et techniques à Oran ;

Vu le décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016 fixant le statut-type de l'école supérieure ;

#### Décrète:

Article 1er. — L'école préparatoire en sciences et techniques à Oran, créée par le décret exécutif n° 10-160 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé, est transformée en "école supérieure en génie électrique et énergétique d'Oran" et régie par les dispositions du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, et celles du présent décret.

Art. 2. — Le siège de l'école est fixé à Oran.

Il peut être transféré en tout autre lieu du territoire national par décret, pris sur rapport du ministre chargé de l'enseignement supérieur.

- Art. 3. Outre les missions générales fixées par les articles 19, 20 et 21 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, l'école supérieure en génie électrique et énergétique d'Oran, a pour mission d'assurer la formation supérieure, la recherche scientifique et le développement technologique dans les différentes spécialités en production de l'énergie électrique « énergétique ».
- Art. 4. Outre les membres cités à l'article 24 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, le conseil d'administration comprend, au titre des principaux secteurs utilisateurs :
  - le représentant du ministre chargé de l'énergie ;
- le représentant du ministre chargé de l'industrie et des mines ;
- un représentant de la chambre algérienne de commerce et d'industrie ;
- deux (2) représentants des entreprises publiques économiques et/ou privées.
- Art. 5. Les étudiants, inscrits en deuxième année préparatoire, sont intégrés en classe préparatoire prévue par l'article 9 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé.

- Art. 6. Sont abrogées les dispositions du décret exécutif n° 10-160 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé.
- Art. 7. Le présent décret sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017.

Abdelmalek SELLAL. ————★————

Décret exécutif n° 17-85 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Oran en école supérieure d'économie.

Le Premier ministre.

Sur le rapport du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu la Constitution, notamment ses articles 99-4° et 143 (alinéa 2);

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu le décret exécutif n° 10-161 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010 portant création de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Oran ;

Vu le décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016 fixant le statut-type de l'école supérieure ;

#### Décrète:

Article 1er. — L'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Oran, créée par le décret exécutif n° 10-161 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé, est transformée en "école supérieure d'économie d'Oran" et régie par les dispositions du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, et celles du présent décret.

Art. 2. — Le siège de l'école est fixé à Oran.

Il peut être transféré en tout autre lieu du territoire national par décret, pris sur rapport du ministre chargé de l'enseignement supérieur.

- Art. 3. Outre les missions générales fixées par les articles 19, 20 et 21 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, l'école supérieure d'économie d'Oran, a pour mission d'assurer la formation supérieure, la recherche scientifique et le développement technologique dans les différentes spécialités d'économie industrielle et des réseaux.
- Art. 4. Outre les membres, cités à l'article 24 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, le conseil d'administration comprend, au titre des principaux secteurs utilisateurs :
  - le représentant du ministre chargé du commerce ;
- le représentant du ministre chargé de l'industrie et des mines;
- un représentant de la chambre algérienne de commerce et d'industrie ;
- deux (2) représentants des entreprises publiques économiques et/ou privées.
- Art. 5. Les étudiants inscrits en deuxième année préparatoire sont intégrés en classe préparatoire prévue par l'article 9 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé.
- Art. 6. Sont abrogées les dispositions du décret exécutif n° 10-161 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé.
- Art. 7. Le présent décret sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017.

Abdelmalek	SELLAL

Décret exécutif n° 17-86 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Tlemcen en école supérieure de management.

Le Premier ministre.

Sur le rapport du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu la Constitution, notamment ses articles 99-4° et 143 (alinéa 2);

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement :

Vu le décret exécutif n° 10-162 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010 portant création de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Tlemcen;

Vu le décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016 fixant le statut-type de l'école supérieure ;

#### Décrète :

Article 1er. — L'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Tlemcen, créée par le décret exécutif n° 10-162 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé, est transformée en "école supérieure de management à Tlemcen" et régie par les dispositions du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, et celles du présent décret.

Art. 2. — Le siège de l'école est fixé à Tlemcen.

Il peut être transféré en tout autre lieu du territoire national par décret, pris sur rapport du ministre chargé de l'enseignement supérieur.

- Art. 3. Outre les missions générales fixées par les articles 19, 20 et 21 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, l'école supérieure de management à Tlemcen, a pour mission d'assurer la formation supérieure, la recherche scientifique et le développement technologique dans les différentes spécialités de management de la santé.
- Art. 4. Outre les membres, cités à l'article 24 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, le conseil d'administration comprend, au titre des principaux secteurs utilisateurs :
  - le représentant du ministre chargé du commerce ;
  - le représentant du ministre chargé de la santé ;
- le représentant du ministre chargé de l'industrie et des mines ;
- un représentant de la chambre algérienne de commerce et d'industrie ;
- deux (2) représentants des entreprises publiques économiques et/ou privées.

- Art. 5. Les étudiants, inscrits en deuxième année préparatoire, sont intégrés en classe préparatoire prévue par l'article 9 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé.
- Art. 6. Sont abrogées les dispositions du décret exécutif n° 10-162 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé.
- Art. 7. Le présent décret sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017.

Abdelmalek SELLAL.
———★———

Décret exécutif n° 17-87 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Constantine en école supérieure de comptabilité et de finances.

Le Premier ministre,

Sur le rapport du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu la Constitution, notamment ses articles 99-4° et 143 (alinéa 2);

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu le décret exécutif n° 10-163 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010 portant création de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Constantine;

Vu le décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016 fixant le statut-type de l'école supérieure ;

#### Décrète :

Article 1er. — L'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Constantine, créée par le décret exécutif n° 10-163 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé, est transformée en "école supérieure de comptabilité et de finances à Constantine" et régie par les dispositions du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, et celles du présent décret.

Art. 2. — Le siège de l'école est fixé à Constantine.

Il peut être transféré en tout autre lieu du territoire national par décret, pris sur rapport du ministre chargé de l'enseignement supérieur.

- Art. 3. Outre les missions générales fixées par les articles 19, 20 et 21 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, l'école préparatoire d comptabilité et de finances à Constantine, a pour mission d'assurer la formation supérieure, la recherche scientifique et le développement technologique dans les différentes spécialités d'économie des marchés financiers.
- Art. 4. Outre les membres cités à l'article 24 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, le conseil d'administration comprend, au titre des principaux secteurs utilisateurs :
  - le représentant du ministre chargé du commerce ;
- le représentant du ministre chargé de l'industrie et des mines ;
- un représentant de la chambre algérienne de commerce et d'industrie ;
- deux (2) représentants des entreprises publiques économiques et/ou privées.
- Art. 5. Les étudiants, inscrits en deuxième année préparatoire, sont intégrés en classe préparatoire prévue par l'article 9 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé.
- Art. 6. Sont abrogées les dispositions du décret exécutif n° 10-163 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé.
- Art. 7. Le présent décret sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.
- Fait à Alger, le 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017.

Abdelmalek SELLAL.

Décret exécutif n° 17-88 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Annaba en école supérieure des sciences de gestion.

Le Premier ministre,

Sur le rapport du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu la Constitution, notamment ses articles 99-4° et 143 (alinéa 2);

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement;

Vu le décret exécutif n° 10-164 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010 portant création de l'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Annaba;

Vu le décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016 fixant le statut-type de l'école supérieure ;

#### Décrète :

Article 1er. — L'école préparatoire en sciences économiques, commerciales et sciences de gestion à Annaba, créée par le décret exécutif n° 10-164 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé, est transformée en "école supérieure des sciences de gestion à Annaba" et régie par les dispositions du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, et celles du présent décret.

Art. 2. — Le siège de l'école est fixé à Annaba.

Il peut être transféré en tout autre lieu du territoire national par décret, pris sur rapport du ministre chargé de l'enseignement supérieur.

Art. 3. — Outre les missions générales fixées par les articles 19, 20 et 21 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, l'école supérieure des sciences de gestion à Annaba, a pour mission d'assurer la formation supérieure, la recherche scientifique et le développement technologique dans les différentes spécialités de management public.

- Art. 4. Outre les membres, cités à l'article 24 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, le conseil d'administration comprend, au titre des principaux secteurs utilisateurs :
  - le représentant du ministre chargé du commerce ;
- le représentant du ministre chargé de l'industrie et des mines ;
- un représentant de la chambre algérienne de commerce et d'industrie ;
- deux (2) représentants des entreprises publiques économiques et/ou privées.
- Art. 5. Les étudiants, inscrits en deuxième année préparatoire, sont intégrés en classe préparatoire prévue par l'article 9 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé.
- Art. 6. Sont abrogées les dispositions du décret exécutif n° 10-164 du 15 Rajab 1431 correspondant au 28 juin 2010, susvisé.
- Art. 7. Le présent décret sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.
- Fait à Alger, le 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017.

Abdelmalek SELLAL.

Décret exécutif n° 17-89 du 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017 portant transformation de l'école préparatoire en sciences de la nature et de la vie à Mostaganem en école supérieure d'agronomie.

Le Premier ministre,

Sur le rapport du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique,

Vu la Constitution, notamment ses articles 99-4° et 143 (alinéa 2);

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu le décret exécutif n° 13-373 du 5 Moharram 1435 correspondant au 9 novembre 2013 portant création de l'école préparatoire en sciences de la nature et de la vie à Mostaganem;

Vu le décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016 fixant le statut-type de l'école supérieure ;

#### Décrète:

Article 1er. — L'école préparatoire en sciences de la nature et de la vie à Mostaganem, créée par le décret exécutif n° 13-373 du 5 Moharram 1435 correspondant au 9 novembre 2013, susvisé, est transformée en "école supérieure d'agronomie de Mostaganem" et régie par les dispositions du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, et celles du présent décret.

Art. 2. — Le siège de l'école est fixé à Mostaganem.

Il peut être transféré en tout autre lieu du territoire national par décret, pris sur rapport du ministre chargé de l'enseignement supérieur.

- Art. 3. Outre les missions générales fixées par les articles 19, 20 et 21 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, l'école supérieure d'agronomie de Mostaganem, a pour mission d'assurer la formation supérieure, la recherche scientifique et le développement technologique dans les différentes spécialités en science du végétal.
- Art. 4. Outre les membres, cités à l'article 24 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé, le conseil d'administration comprend, au titre des principaux secteurs utilisateurs :
- le représentant du ministre chargé de l'agriculture, du développement rural et de la pêche;
- un représentant de la chambre algérienne de commerce et d'industrie ;
- deux (2) représentants des entreprises publiques économiques et/ou privées.
- Art. 5. Les étudiants, inscrits en deuxième année préparatoire, sont intégrés en classe préparatoire prévue par l'article 9 du décret exécutif n° 16-176 du 9 Ramadhan 1437 correspondant au 14 juin 2016, susvisé.
- Art. 6. Sont abrogées les dispositions du décret exécutif n° 13-373 du 5 Moharram 1435 correspondant au 9 novembre 2013, susvisé.
- Art. 7. Le présent décret sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.
- Fait à Alger, le 18 Journada El Oula 1438 correspondant au 15 février 2017.

Abdelmalek SELLAL.

### ARRETES, DECISIONS ET AVIS

#### MINISTERE DE L'INTERIEUR ET DES COLLECTIVITES LOCALES

Arrêté interministériel du 26 Chaoual 1437 correspondant au 31 juillet 2016 fixant les modalités d'organisation, la durée, ainsi que le contenu des programmes de la formation complémentaire préalable à la promotion dans certains grades appartenant aux corps de l'administration des collectivités territoriales.

Le Premier ministre,

Le ministre de l'intérieur et des collectivités locales,

Vu le décret n° 66-145 du 2 juin 1966, modifié et complété, relatif à l'élaboration et à la publication de certains actes à caractère réglementaire ou individuel concernant la situation des fonctionnaires ;

Vu le décret présidentiel n° 15-125 du 25 Rajab 1436 correspondant au 14 mai 2015, modifié, portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu le décret exécutif n° 90-149 du 26 mai 1990 portant création, organisation et fonctionnement de l'université de la formation continue ;

Vu le décret exécutif n° 94-247 du 2 Rabie El Aouel 1415 correspondant au 10 août 1994 fixant les attributions du ministre de l'intérieur et des collectivités locales ;

Vu le décret exécutif n° 94-450 du 15 Rajab 1415 correspondant au 19 décembre 1994, modifié et complété, fixant les règles de création, d'organisation et de fonctionnement des centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales ;

Vu le décret exécutif n° 95-59 du 18 Ramadhan 1415 correspondant au 18 février 1995, modifié et complété, portant création de centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales ;

Vu le décret exécutif n° 03-279 du 24 Journada Ethania 1424 correspondant au 23 août 2003 fixant les missions et les règles particulières d'organisation et de fonctionnement de l'université ;

Vu le décret exécutif n° 11-334 du 22 Chaoual 1432 correspondant au 20 septembre 2011 portant statut particulier des fonctionnaires de l'administration des collectivités territoriales ;

Vu le décret exécutif n° 12-125 du 26 Rabie Ethani 1433 correspondant au 19 mars 2012 fixant le statut-type des instituts nationaux spécialisés de formation professionnelle (I.N.S.F.P) ;

Vu le décret exécutif n° 12-194 du 3 Journada Ethania 1433 correspondant au 25 avril 2012 fixant les modalités d'organisation et de déroulement des concours, examens et tests professionnels au sein des institutions et administrations publiques ;

Vu le décret exécutif n° 14-140 du 20 Journada Ethania 1435 correspondant au 20 avril 2014 fixant le statut-type des centres de formation professionnelle et de l'apprentissage ;

Vu le décret exécutif n° 14-193 du 5 Ramadhan 1435 correspondant au 3 juillet 2014 fixant les attributions du directeur général de la fonction publique et de la réforme administrative ;

#### Arrêtent:

Article 1er. — En application des dispositions des articles 29, 41, 51, 65, 67, 77, 79, 122, 132, 166, 172, 207, 213, 244, 284, 299, 352 et 353 du décret exécutif n° 11-334 du 22 Chaoual 1432 correspondant au 20 septembre 2011, susvisé, le présent arrêté a pour objet de fixer les modalités d'organisation, la durée, ainsi que le contenu des programmes de la formation complémentaire préalable à la promotion dans certains grades appartenant aux corps de l'administration des collectivités territoriales cités, ci-dessous :

#### Corps des administrateurs territoriaux :

— le grade d'administrateur territorial.

#### Corps des attachés de l'administration territoriale :

— le grade d'attaché de l'administration territoriale.

#### Corps des agents de l'administration territoriale :

— le grade d'agent de l'administration territoriale.

#### Corps des secrétaires de l'administration territoriale :

- le grade de secrétaire de direction de l'administration territoriale ;
- le grade de secrétaire principal de direction de l'administration territoriale.

## Corps des comptables de l'administration territoriale :

- le grade de comptable de l'administration territoriale ;
- le grade de comptable principal de l'administration territoriale.

## Corps des documentalistes-archivistes de l'administration territoriale :

— le grade de documentaliste-archiviste de l'administration territoriale.

## Corps des assistants documentalistes - archivistes de l'administration territoriale :

 le grade d'assistant documentaliste-archiviste de l'administration territoriale.

## Corps des techniciens en informatique de l'administration territoriale :

— le grade de technicien supérieur en informatique de l'administration territoriale.

## Corps des adjoints techniques en informatique de l'administration territoriale :

— le grade d'adjoint technique en informatique de l'administration territoriale.

## Corps des techniciens en statistiques de l'administration territoriale :

— le grade de technicien supérieur en statistiques de l'administration territoriale.

## Corps des adjoints techniques en statistiques de l'administration territoriale :

— le grade d'adjoint technique en statistiques de l'administration territoriale.

## Corps des techniciens de l'administration territoriale en gestion technique et urbaine :

— le grade de technicien supérieur de l'administration territoriale en gestion technique et urbaine.

## Corps des inspecteurs d'hygiène, salubrité publique et environnement :

— le grade d'inspecteur d'hygiène, salubrité publique et environnement.

## Corps des contrôleurs d'hygiène, salubrité publique et l'environnement :

— le grade de contrôleur principal d'hygiène, salubrité publique et environnement.

## Corps des assistantes maternelles de l'administration territoriale :

- le grade d'assistante maternelle principale de l'administration territoriale ;
- le grade d'assistante maternelle en chef de l'administration territoriale.
- Art. 2. L'accès à la formation complémentaire préalable à la promotion dans les grades cités à l'article ler ci-dessus, s'effectue après admission à l'examen professionnel, ou retenu au choix par voie d'inscription sur une liste d'aptitude, conformément à la réglementation en vigueur.

- Art. 3. L'ouverture du cycle de la formation complémentaire préalable à la promotion dans les grades cités à l'article 1er ci-dessus, est prononcée par arrêté ou décision de l'autorité ayant pouvoir de nomination, qui précise notamment :
  - le ou les grade(s) concerné(s);
- le nombre de postes budgétaires ouverts pour la formation complémentaire, prévu dans le plan annuel de gestion des ressources humaines et dans le plan sectoriel annuel ou pluriannuel de formation, de perfectionnement et de recyclage des fonctionnaires et des agents contractuels, adoptés au titre de l'année considérée, conformément aux procédures établies ;
  - la durée de la formation complémentaire ;
  - la date du début de la formation complémentaire ;
  - le mode de formation (continu ou alterné) ;
- l'établissement public de formation chargé de la formation complémentaire;
- la liste des fonctionnaires concernés par la formation complémentaire, selon le mode de promotion.
- Art. 4. Une ampliation de l'arrêté ou de la décision, cités à l'article 3 ci-dessus, doit faire l'objet d'une notification aux services de la fonction publique, dans un délai de dix (10) jours, à compter de la date de sa signature.
- Art. 5 Les services de la fonction publique doivent émettre un avis de conformité dans un délai de dix (10) jours, à compter de la date de réception de l'arrêté ou de la décision.
- Art. 6. Les fonctionnaires admis à l'issue de l'examen professionnel ou promus au choix dans les grades, cités ci-dessus, sont astreints de suivre une formation complémentaire. Ils seront informés par l'administration employeur de la date du début de la formation complémentaire, par une convocation individuelle ou tout autre moyen approprié.
- Art. 7. La formation complémentaire est assurée par les établissements publics de formation suivants :

#### Pour le grade d'administrateur territorial :

- l'école nationale d'administration ;
- l'université de la formation continue ;
- les facultés de droit des universités ;
- l'institut supérieur de gestion et de planification (ISGP);
- les instituts nationaux spécialisés de la formation professionnelle de gestion (INSFPG).

## Pour le grade d'attaché de l'administration territoriale :

- l'université de la formation continue ;
- les facultés de droit des universités ;
- l'institut national de productivité et du développement industriel (INPED) ;
- l'institut supérieur de gestion et de planification (ISGP);
- les instituts nationaux spécialisés de la formation professionnelle de gestion (INSFPG);
- les centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales.

Pour les grades d'agent de l'administration territoriale, de secrétaire principal de direction de l'administration territoriale, de secrétaire de direction de l'administration territoriale, d'adjoint technique en informatique de l'administration territoriale et d'adjoint technique en statistiques de l'administration territoriale :

- les instituts nationaux spécialisés de la formation professionnelle de gestion (INSFPG);
- les centres de formation professionnelle et de l'apprentissage ;
- les centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales.

## Pour les grades de comptable principal de l'administration territoriale et de comptable de l'administration territoriale :

- les facultés des sciences économiques et commerciales;
  - l'université de la formation continue (UFC) ;
- les instituts nationaux spécialisés de formation professionnelle de gestion (INSFPG) ;
- les centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales.

## Pour les grades de documentaliste-archiviste de l'administration territoriale et d'assistant documentaliste-archiviste de l'administration territoriale :

- les départements de bibliothéconomie des universités;
- les instituts nationaux spécialisés de la formation professionnelle de gestion (INSFPG) (pour le grade d'assistant documentaliste - archiviste de l'administration territoriale uniquement);
- les centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales.

## Pour le grade de technicien supérieur en informatique de l'administration territoriale :

- l'école nationale supérieure d'informatique ;
- les départements d'informatique des facultés ;

- les instituts nationaux spécialisés de la formation professionnelle de gestion (INSFPG);
- les centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales.

## Pour le grade de technicien supérieur en statistiques de l'administration territoriale :

- l'école nationale supérieure de statistique et de l'économie appliquée;
- les facultés des sciences économiques et commerciales ;
  - l'université de la formation continue ;
- les centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales.

Pour les grades d'adjoint technique en statistiques de l'administration territoriale, de technicien supérieur en gestion technique et urbaine de l'administration territoriale, d'inspecteur d'hygiène, salubrité publique et environnement et contrôleur principal d'hygiène, salubrité publique et environnement :

- les centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales ;
- les instituts nationaux spécialisés de la formation professionnelle de gestion (INSFPG).

## Pour les grades d'assistante maternelle principale de l'administration territoriale et d'assistante maternelle en chef de l'administration territoriale :

- les centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales ;
- les établissements publics de formation habilités à former dans le domaine.
- Art. 8. La formation complémentaire est organisée sous forme continue ou alternée et comprend des cours théoriques, des conférences méthodologiques et un stage pratique. Elle peut être organisée à distance, après avis de l'autorité chargée de la fonction publique.

Les stages pratiques se déroulent auprès des collectivités territoriales.

Art. 9. — La durée de la formation complémentaire préalable à la promotion dans les grades cités à l'article ler ci-dessus, est fixée comme suit :

#### Neuf (9) mois pour les grades suivants :

- administrateur territorial;
- comptable de l'administration territoriale ;
- comptable principal de l'administration territoriale ;
- documentaliste-archiviste de l'administration territoriale;

inspecteur d'hygiène, salubrité publique et environnement.

#### Six (6) mois pour les grades suivants :

- attaché de l'administration territoriale ;
- agent de l'administration territoriale ;
- secrétaire de direction de l'administration territoriale ;
- secrétaire principal de direction de l'administration territoriale ;
- assistant documentaliste-archiviste de l'administration territoriale;
- technicien supérieur en informatique de l'administration territoriale;
- adjoint technique en informatique de l'administration territoriale :
- technicien supérieur en statistiques de l'administration territoriale;
- adjoint technique en statistiques de l'administration territoriale;
- technicien supérieur de l'administration territoriale en gestion technique et urbaine ;
- contrôleur principal d'hygiène, salubrité publique et environnement;
- assistante maternelle principale de l'administration territoriale;
- assistante maternelle en chef de l'administration territoriale.
- Art. 10. Les programmes de la formation complémentaire sont annexés au présent arrêté. Leur contenu est détaillé par les centres nationaux de formation, de perfectionnement et de recyclage des personnels des collectivités locales.
- Art. 11. L'encadrement et le suivi des fonctionnaires en formation complémentaire sont assurés par les formateurs des établissements publics de formation cités à l'article 7 ci-dessus, et/ou par les cadres qualifiés des institutions et administrations publiques.
- Art. 12. Les fonctionnaires concernés par la formation complémentaire préalable à la promotion dans les grades cités à l'article 1 er ci-dessus, doivent élaborer un rapport de fin de formation sur un thème en rapport avec le programme de formation.
- Art. 13. L'évaluation des connaissances s'effectue selon le principe du contrôle pédagogique continu et, comprend des examens périodiques concernant la partie théorique et pratique.
- Art. 14. A l'issue de la formation complémentaire, un examen final est organisé et comporte trois (3) épreuves écrites, durée trois (3) heures, coefficient deux (2) pour chaque épreuve.

- Art. 15. Les modalités d'évaluation du cycle de formation complémentaire dans les grades cités à l'article 1er ci-dessus, s'effectue comme suit :
- la moyenne du contrôle pédagogique continu de l'ensemble des modules enseignés : coefficient 1;
  - la note de l'examen final : coefficient 3 ;
  - la note du rapport de fin de formation : coefficient 1.
- Art. 16. Sont déclarés définitivement admis à la formation complémentaire, les fonctionnaires ayant obtenu une moyenne générale égale ou supérieure à 10/20 dans l'évaluation, citée à l'article 15 ci-dessus.
- Art. 17. L'établissement de formation concerné organise, avant la proclamation des résultats définitifs par un jury de fin de formation, une session de rattrapage pour les fonctionnaires ayant suivi la formation complémentaire et n'ayant pas obtenu la moyenne d'admission, citée à l'article 16 ci-dessus.
- Art. 18. La liste des fonctionnaires ayant suivi avec succès la formation complémentaire est arrêtée par un jury de fin de formation, qui est composé :
- de l'autorité ayant pouvoir de nomination ou son représentant dûment habilité, président;
- du directeur de l'établissement de formation concerné, ou son représentant, membre ;
- de deux (2) représentants des formateurs relevant de l'établissement de formation concerné, membres.

Une copie du procès-verbal de proclamation des résultats définitifs établi par le jury, cité ci-dessus, est notifiée aux services de la fonction publique dans un délai de huit (8) jours, à compter de la date de sa signature.

- Art. 19. Au terme du cycle de formation, une attestation est délivrée par le directeur de l'établissement de formation concerné, aux fonctionnaires admis définitivement, sur la base du procès-verbal du jury de fin de formation.
- Art. 20. Les fonctionnaires déclarés définitivement admis dans la formation complémentaire préalable à la promotion, sont promus dans les grades y afférents.
- Art. 21. Le présent arrêté sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.
- Fait à Alger, le 26 Chaoual 1437 correspondant au 31 juillet 2016.

Le ministre de l'intérieur et des collectivités locales

> Nour-Eddine BEDOUI

Pour le Premier ministre et par délégation

Le directeur général de la fonction publique et de la réforme administrative

Belkacem BOUCHEMAL

#### ANNEXE 1

## PROGRAMMES DE LA FORMATION COMPLEMENTAIRE PREALABLE A LA PROMOTION DANS CERTAINS GRADES APPARTENANT AUX CORPS DE L'ADMINISTRATION DES COLLECTIVITES TERRITORIALES

1 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade d'administrateur territorial.

Durée : neuf (9) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Organisation administrative et institutionnelle	30	2
2	Gestion des ressources humaines et droit de la fonction publique	48	4
3	Management et communication publique	30	2
4	Finances locales	48	4
5	Marchés publics et programmes de développement	48	4
6	Rédaction administrative et méthodologie	18	2
7	Informatique	18	2
	Volume horaire global 240 H		

#### 2- Stage pratique:

Le stage pratique se déroule au niveau des collectivités territoriales pour une durée de quatre (4) semaines.

\_\_\_\_\_

2 : Programme de la formation complémentaire préalable à la promotion au grade d'attaché d'administration territoriale.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Organisation administrative et institutionnelle	30	2
2	Gestion des ressources humaines et droit de la fonction publique	48	4
3	Finances locales	48	4
4	Rédaction administrative et méthodologie	12	2
5	Informatique	18	2
	Volume horaire global	156 H	

#### 2- Stage pratique:

3: Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade d'agent de l'administration territoriale.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Organisation administrative et institutionnelle	42	4
2	Gestion des ressources humaines et droit de la fonction publique	48	4
3	Rédaction administrative et méthodologie	30	2
4	Informatique	30	2
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

Le stage pratique se déroule au niveau des collectivités territoriales pour une durée de quatre (4) semaines.

\_\_\_\_\_

4 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion aux grades de secrétaire de direction de l'administration territoriale et de secrétaire principal de direction de l'administration territoriale.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Introduction à l'étude du droit	30	2
2	Notions du droit de la fonction publique et de la gestion des ressources humaines	30	2
3	Organisation des collectivités territoriales	30	4
4	Techniques du secrétariat et de la bureautique	30	4
5	Rédaction administrative	18	2
6	Informatique	12	2
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

5 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion aux grades de comptable de l'administration territoriale et de comptable principal de l'administration territoriale.

Durée: neuf (9) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Techniques budgétaires des collectivités territoriales	30	2
2	Fiscalité locale	48	4
3	Domaine public des collectivités territoriales et intercommunalité	42	3
4	Marchés publics et programmes de développement	42	3
5	Gestion des ressources humaines et système de la paie et des rémunérations dans la fonction publique	48	4
6	Rédaction administrative	12	1
7	Informatique	18	2
	Volume horaire global	240 H	

#### 2- Stage pratique:

Le stage pratique se déroule au niveau des collectivités territoriales pour une durée de quatre (4) semaines.

\_\_\_\_\_

6 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade de documentaliste-archiviste de l'administration territoriale.

Durée : neuf (9) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Organisation et gestion des systèmes d'information	40	3
2	Techniques de l'archive	40	3
3	Techniques de la documentation	40	3
4	Technologies de l'information et de la communication	20	2
5	Organisation administrative	10	1
6	Rédaction administrative	10	1
7	Méthodologie	10	1
	Volume horaire global	170 H	

#### 2- Stage pratique:

7 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade d'assistant documentalistearchiviste de l'administration territoriale.

Durée : six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Organisation et gestion des systèmes d'information	30	3
2	Techniques de l'archive	30	3
3	Techniques de la documentation	30	3
4	Technologies de l'information et de la communication	10	2
5	Organisation administrative	10	1
6	Rédaction administrative	10	1
	Volume horaire global	120 H	

#### 2- Stage pratique:

Le stage pratique se déroule au niveau des collectivités territoriales pour une durée de quatre (4) semaines.

\_\_\_\_\_

8 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade de technicien supérieur en informatique de l'administration territoriale.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Systèmes d'exploitation et bases de données	30	4
2	Programmation	18	2
3	Réseaux	30	3
4	Méthodes de conception	30	3
5	Sécurité et maintenance informatique	30	4
6	Rédaction administrative	12	1
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

#### JOURNAL OFFICIEL DE LA REPUBLIQUE ALGERIENNE N° 12

9 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade d'adjoint technique en informatique de l'administration territoriale.

Durée: six (6) mois

**26** 

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Systèmes d'exploitation et bases de données	48	4
2	Réseaux	30	3
3	Sécurité et maintenance informatique	48	4
4	Rédaction administrative	24	1
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

Le stage pratique se déroule au niveau des collectivités territoriales pour une durée de quatre (4) semaines.

\_\_\_\_\_

10 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade de technicien supérieur en statistiques de l'administration territoriale.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Statistique mathématique	36	4
2	Statistique descriptive	36	4
3	Séries temporelles	30	2
4	Econométrie	30	2
5	Rédaction administrative	18	1
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

11 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade d'adjoint technique en statistiques de l'administration territoriale.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Mathématique statistique	48	4
2	Statistique descriptive	42	3
3	Méthodes de sondage	42	3
4	Rédaction administrative	18	1
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

Le stage pratique se déroule au niveau des collectivités territoriales pour une durée de quatre (4) semaines.

\_\_\_\_\_

12 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade de technicien supérieur de l'administration territoriale en gestion technique et urbaine.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Législation de l'urbanisme	30	4
2	Législation des marchés publics	18	2
3	Avant-métré et post-métré	24	3
4	Gestion et organisation des chantiers	30	4
5	Electrotechnique	24	3
6	Informatique	12	1
7	Rédaction administrative	12	1
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

13 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade d'inspecteur d'hygiène, salubrité publique et environnement.

Durée : neuf (9) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Contrôle et inspection	90	3
2	Contrôle de qualité	48	2
3	Gestion environnementale, urbaine et industrielle	48	2
4	Sensibilisation environnementale et communication	18	1
5	Informatique	18	1
6	Rédaction administrative	18	1
	Volume horaire global	240 H	

#### 2- Stage pratique:

Le stage pratique se déroule au niveau des collectivités territoriales pour une durée de quatre (4) semaines.

14 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade de contrôleur principal d'hygiène, salubrité publique et environnement.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Gestion technique des infrastructures	30	3
2	Contrôle et inspection	30	3
3	Gestion environnementale, urbaine et industrielle	18	2
4	Sensibilisation environnementale et communication	18	2
5	Règles d'hygiène et de sécurité	18	2
6	Plans d'intervention de la commune	6	1
7	Gestion et économie de l'eau	6	1
8	Informatique	12	1
9	Rédaction administrative	12	1
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

## 15 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade d'assistante maternelle principale de l'administration territoriale.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Psychologie	30	2
2	Prise en charge des activités de crèche et de maternité	18	1
3	Psychologie du jeu et psychologie des couleurs et la crèche	30	2
4	Médiation sociale, orientation sociale et accompagnement	30	3
5	Techniques de l'orientation psychologique, éducative et professionnelle	30	3
6	Statut de la fonction publique et gestion des ressources humaines	12	1
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

Le stage pratique se déroule au niveau des collectivités territoriales pour une durée de quatre (4) semaines.

\_\_\_\_\_

## 16 : Programme de formation complémentaire préalable à la promotion au grade d'assistante maternelle en chef de l'administration territoriale.

Durée: six (6) mois

#### 1- Formation théorique :

Nos	MODULES	VOLUME HORAIRE	COEFFICIENT
1	Psychologie de l'éducation	30	2
2	Techniques de l'animation éducative, culturelle et de loisirs	36	2
3	Techniques de communication et relations humaines	42	3
4	Techniques d'encadrement et de suivi pédagogique	42	3
	Volume horaire global	150 H	

#### 2- Stage pratique:

#### MINISTERE DES MOUDJAHIDINE

Arrêté du 27 Dhou El Hidja 1437 correspondant au 29 septembre 2016 portant nomination des membres du conseil d'administration du musée régional du moudjahid de Skikda.

Par arrêté du 27 Dhou El Hidja 1437 correspondant au 29 septembre 2016, les membres dont les noms suivent, sont nommés, en application des dispositions de l'article 9 du décret exécutif n° 08-170 du 7 Journada Ethania 1429 correspondant au 11 juin 2008 portant création, organisation et fonctionnement des musées régionaux du moudjahid, au conseil d'administration du musée régional du moudjahid de Skikda:

- Meftah Serbouh, représentant du ministre des moudjahidine, président ;
- Mokhtar Belili, représentant du ministre de la défense nationale ;
- Ilham Annani, représentante du ministre de l'intérieur et des collectivités locales ;
- Tahar Belagoune, représentant du ministre des finances;
- Abdenour Benfoughal, représentant du ministre des affaires religieuses et des wakfs;
- Samira Beririch, représentante du ministre de l'aménagement du territoire, du tourisme et de l'artisanat;
- Zineddine Benchallel, représentant de la ministre de l'éducation nationale;
- Adel Belaidi, représentant du ministre de la culture ;
- Souad Bahlouli, représentante du ministre de la communication;
- Toufik Salhi, représentant du ministre de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique ;

- Salah Talla, représentant du ministre de la jeunesse et des sports;
- Rabah Aouad, représentant de l'organisation nationale des moudjahidine;
- Abdellah Afif, représentant de l'organisation nationale des enfants de chouhada ;
- Abdelouahab El-Alem, représentant de l'organisation nationale des enfants de chouhada.

#### MINISTERE DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE, DU TOURISME ET DE L'ARTISANAT

Arrêté du 27 Dhou El Hidja 1437 correspondant au 29 septembre 2016 modifiant l'arrêté du 22 Dhou El Hidja 1435 correspondant au 16 octobre 2014 portant nomination des membres du conseil d'administration de l'agence nationale de l'artisanat traditionnel (ANART).

Par arrêté du 27 Dhou El Hidja 1437 correspondant au 29 septembre 2016, l'arrêté du 22 Dhou El Hidja 1435 correspondant au 16 octobre 2014 portant nomination des membres du conseil d'administration de l'agence nationale de l'artisanat traditionnel (ANART), est modifié comme suit :

« ...... (sans changement jusqu'à)

— M. Choukri Benzarour, représentant du ministre

chargé de l'artisanat, président, en remplacement de M. Brahim Mekdour;

- ..... (sans changement jusqu'à)

— M. Youcef Salmi et Mlle. Aïcha Khelout, désignés par le ministre chargé de l'artisanat pour leurs compétences en la matière ».